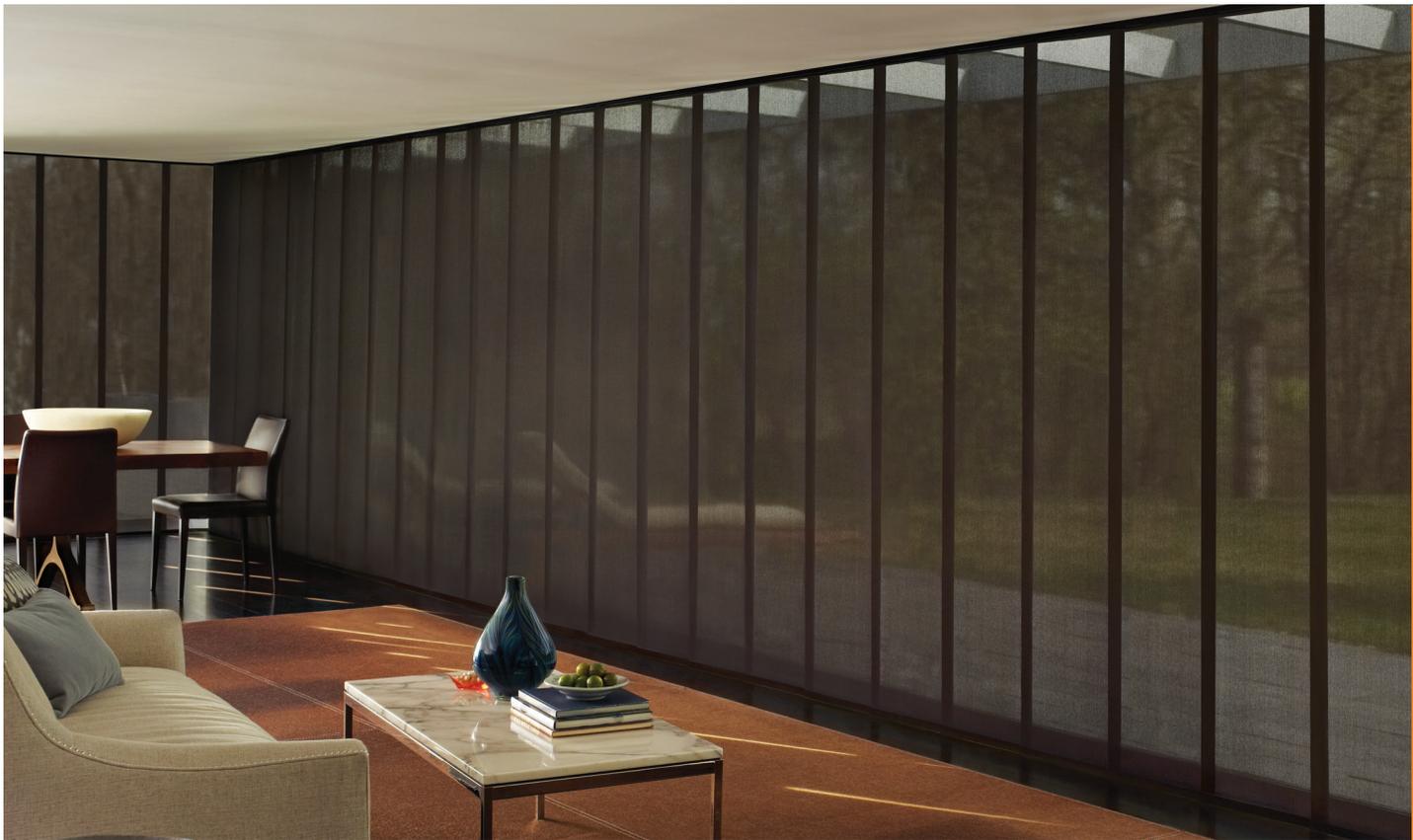


# MANUAL TÉCNICO



## 1. DEFINICIÓN DEL PRODUCTO

Nuevo y exclusivo sistema de cortinas deslizantes que se desplazan sobre un elegante y discreto riel de dos canales, manteniendo constante la dimensión del ancho de tela sin importar el ancho de la cortina. Puede cubrir áreas de más de 40 m<sup>2</sup> y maximiza el campo visual gracias al reducido espacio que ocupan las telas cuando se apilan. Disponible en dos tamaños de tela: Small (11.5" - 29 cm) y Wide (17" - 43 cm), en una amplia gama de colores, texturas y niveles de privacidad. Ofrece coordinación de color entre la tela y componentes del hardware. Skyline® puede albergar un número ilimitado de telas que se accionan con un mismo mecanismo y se suspenden diagonalmente en el riel superior. Las telas se superponen entre sí mientras caen suavemente, agregando un estilo único a sus ambientes.

**HunterDouglas®**

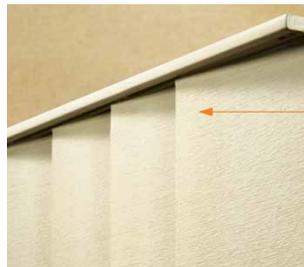
Este documento contiene información, imágenes, gráficos, fotografías e ilustraciones protegidas por la normatividad de derecho de autor que son de propiedad exclusiva de Hunter Douglas de Colombia S.A. Queda estrictamente prohibida la utilización, copia, reimpresión o reproducción parcial o total por cualquier medio sin la autorización expresa de Hunter Douglas de Colombia S.A.

MT SKL 1  
V-02-14

## 2. CARACTERÍSTICAS

Skyline® cuenta con un riel de dos canales de diseño único y patentado, con capacidad para albergar ilimitado número de telas, ocupando mínimo espacio tanto al apilarse como en la superficie de instalación (6.35 cm).

### 2.1 PERFIL SKYLINE®



Perfil Skyline®

Las telas lucen suspendidas, conectadas diagonalmente a los canales frontal y posterior. Mantienen uniformidad en el traslape. Disponibles en 11.5" (29 cm) y 17" (43 cm).

### 2.2 CARGADOR DE TELA SKYLINE®



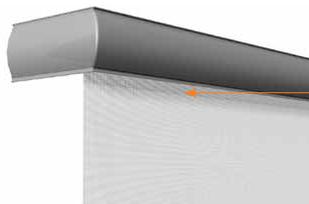
Cubierto con tela, diseñado para facilitar su instalación y uso. Provee a la tela mayor estabilidad sin perder su apariencia textil.

### 2.3 PERFIL INFERIOR SKYLINE®



Exclusivo sistema que permite conectar con firmeza las telas a través de su perfil inferior, proporcionando estabilidad, suave operación y fácil desplazamiento, evitando que se enreden.

### 2.4 CENEFA SKYLINE®



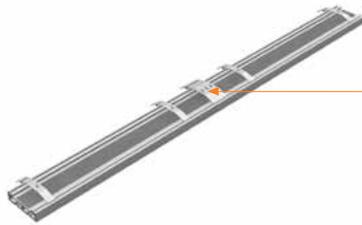
Delicado perfil de aluminio de 4.5 cm de altura que permite ocultar los mecanismos del riel superior, proporcionando acabados impecables. Disponible en 3 colores, generalmente asociados al color de la tela.

## 2.5 KIT PARA DIVISIÓN DE ESPACIOS



Dispositivo exclusivo, que permite emplear la cortina como elemento divisor de espacios, agregando diseño y color.

## 2.6 CORTINAS DE GRANDES DIMENSIONES



Cortinas con ancho superior a 487.5 cm serán fabricadas utilizando dos secciones de Perfil Skyline®, unidos durante el proceso de instalación a través de un dispositivo que permanecerá oculto y dará la apariencia de tener un único riel sobre el cual se desplazan las telas.

## 2.7 TAMAÑO DE TELAS DISPONIBLES

Skyline® cuenta exclusivamente con dos tamaños de tela Small (29 cm) y Wide (43 cm), que se adaptan a las dimensiones de la ventana proporcionando apariencia uniforme.



Small - 11.5" - 29 cm



Wide - 17" - 43 cm

### 3. ALTERNATIVAS DE PRODUCTO

COLECCIONES	MATERIAL	ESPESOR (MM)	PESO (G/M2)	RETARDANTE AL FUEGO	ADICIONAMENTOS DISPONIBLES **	TAMAÑO DE TELA DISPONIBLE	OPCIONES DE APERTURA		NIVEL DE PRIVACIDAD
							LATERAL IZD O DER	LATERAL DOBLE	
DECORATIVAS									
PRISMA	100% POLIÉSTER	0,40	180	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	OPACIDAD
DESIGN	100% POLIÉSTER	0,70	150	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
DESTINY	100% ALGODÓN	0,40	180	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
STRUCTURE	100% POLIÉSTER	0,30	140	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
NATURAL	NT1-025: 90% ALGODÓN + 10% LINO NT1-027: 80% ALGODÓN + 20% LINO NT1-542: 60% POLIÉSTER + 35% LINO + 5% ALGODÓN NT1-543: 100% POLIÉSTER	0,80 0,50 0,50 0,50	290 270 185 183	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA SEMI-OPACIDAD OPACIDAD OPACIDAD
NEXT	100% ALGODÓN	0,60	310	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	OPACIDAD
LUXURY	100% POLIÉSTER	0,30	136	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
SCENIC	100% POLIÉSTER	0,40	115	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
EXTRAVAGANZA	75% POLIÉSTER + 25% POLIAMIDA	0,40	55	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
MISTRAL	100% POLIÉSTER	0,40	144	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	OPACIDAD
HOMELAND	100% POLIÉSTER	0,60	210	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	OPACIDAD
LUMIERE	100% POLIÉSTER	0,20	95	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
DIFFUSE	100% POLIÉSTER	0,30	150	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
PALISANDER	100% POLIÉSTER	0,60	186	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-OPACIDAD
JACQUARD	100% POLIÉSTER	0,60	218	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	OPACIDAD

\* Consulte la disponibilidad de colecciones y colores en el libro de telas

\*\* N = Normal M = Motor N/A = No aplica

COLECCIONES	MATERIAL	ESPESOR (MM)	PESO (G/M2)	RETARDANTE AL FUEGO	ADICIONAMENTOS DISPONIBLES **	TAMAÑO DE TELA DISPONIBLE	OPCIONES DE APERTURA		NIVEL DE PRIVACIDAD
							LATERAL IZD O DER	LATERAL DOBLE	
DECORATIVAS									
MDANA	100% POLIÉSTER	0,40	117	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
WAVES BURN OUT	60% POLIÉSTER + 40% VISCOZA DE ALGODÓN	0,20	125	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
WISH	66% ALGODÓN + 64% POLIÉSTER	0,30	160	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	OPACIDAD
RECYCLED TEXTURE	100% POLIÉSTER RECICLADO	0,60	190	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
MILAN	100% POLIÉSTER	0,50	190	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
CREATIONS	100% POLIÉSTER	0,50	180	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
BLACK OUT									
CAMBRIDGE ECLIPSE	100% POLIÉSTER	0,24	320	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	OPACIDAD
MOROCCO	75% VINILO + 25% FIBRA DE VIDRIO	0,30	425	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	OPACIDAD
OXFORD ECLIPSE	50% POLIÉSTER + 50% REVESTIMIENTO ACRÍLICO	0,60	360	N/A	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	OPACIDAD
SCREEN									
PANAMA 1	64%VINILO + 36% FIBRA DE VIDRIO	0,50	452	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-OPACIDAD
PANAMA 3	64%VINILO + 36% FIBRA DE VIDRIO	0,50	418	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
PANAMA 5	64%VINILO + 36% FIBRA DE VIDRIO	0,50	411	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSPARENCIA
PANAMA 10	64%VINILO + 36% FIBRA DE VIDRIO	0,50	350	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSPARENCIA
NATTE 12	58%VINILO + 42% FIBRA DE VIDRIO	0,50	470	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-OPACIDAD
VITA SCREEN 3	64%VINILO + 36% FIBRA DE VIDRIO	0,60	395	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
VIEW SCREEN 12	74% VINILO + 26% POLIÉSTER	0,80	455	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
SCREEN DESERT DUNES	22% POLIÉSTER + 78% PVC	0,60	340	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSPARENCIA
PANAMA DEC0 5	64%VINILO + 36% FIBRA DE VIDRIO	0,50	385	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
TEXTURE SCREEN 4	60% VINILO + 33% FIBRA DE VIDRIO + 7% POLIÉSTER	0,90	642	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
DREAM SCREEN	64%VINILO + 36% FIBRA DE VIDRIO	0,60	348	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
GREEN SCREEN FR METALLIC	100% POLIÉSTER TREVIRA CS	0,40	155	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
SMART SCREEN 10	58%VINILO + 42% FIBRA DE VIDRIO	0,50	352	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSPARENCIA
LAUSANE 5	66% VINILO + 30% POLIÉSTER + 4% LINO	0,50	325	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	SEMI-TRANSPARENCIA
NANTES 5	78% VINILO + 22% POLIÉSTER	0,60	420	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
YOOBEE 6	100% POLIÉSTER	0,50	200	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSLÚCIDO
OPTIMA SCREEN 5	22% POLIÉSTER Y 78% PVC	0,50	480	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSPARENCIA
OPTIMA SCREEN 10	22% POLIÉSTER Y 78% PVC	0,50	400	SI	N - M	SMALL - WIDE	SI	SI	TRANSPARENCIA

\* Consulte la disponibilidad de colecciones y colores en el libro de telas

\*\* N = Normal M = Motor N/A = No aplica

## 4. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

### 4.1 DIMENSIONES

A continuación encontrará las medidas de fabricación mínimas y máximas para Skyline®

Tamaño de Tela	Accionamiento	Apertura	Ancho (cm)		Alto (cm)		Area Max (m²)*
			Min.	Max	Min.	Max.	
Small - 11.5"	Manual - Motor	Lateral	71	487.5	80	420	20.45
		Lateral Doble	86	487.5	80	420	
		Dos rieles unidos	71	975	80	420	40.95
Wide - 17"	Manual - Motor	Lateral	142	487.5	80	420	20.45
		Lateral Doble			80	420	
		Dos rieles unidos	142	975	80	420	40.95

### 4.2 CANTIDAD DE TELAS

El número de telas requerido varía en función del tamaño escogido (Small o Wide), tipo de apertura y dimensiones finales de la cortina. A continuación encontrará una guía para determinar la cantidad de telas que empleará su cortina.

Tela Small - 11.5" (29 cm)								
Número de Telas	Apertural lateral				Apertural lateral doble			
	Altura <= 305 cm		Altura <= 305 cm		Altura <= 305 cm		Altura <= 305 cm	
	Ancho (cm) Ordenado		Ancho (cm) Ordenado		Ancho (cm) Ordenado		Ancho (cm) Ordenado	
	Desde	Hasta	Desde	Hasta	Desde	Hasta	Desde	Hasta
3	71.0	83	71	77	-	-	-	-
4	83.5	109	77.5	102	86.0	109	86.0	102
5	109.5	136	102.5	126	-	-	-	-
6	136.5	163	126.5	150	109.5	163	102.5	150
7	163.5	189	150.5	175	-	-	-	-
8	189.5	216	175.5	199	163.5	216	150.5	199
9	216.5	243	199.5	223	-	-	-	-
10	243.5	269	223.5	247	216.5	269	199.5	247
11	269.5	296	247.5	272	-	-	-	-
12	296.5	323	272.5	296	269.5	323	247.5	196
13	323.5	349	296.5	320	-	-	-	-
14	349.5	376	320.5	344	323.5	376	196.5	344
15	376.5	403	344.5	368	-	-	-	-
16	403.5	429	368.5	393	376.5	429	344.5	393
17	429.5	456	393.5	417	-	-	-	-
18	456.5	483	417.5	441	429.5	483	393.5	441
19	483.5	487.5	441.5	465	-	-	-	-
20	-	-	465.5	487.5	483.5	487.5	441.5	487.5

## 4.3 TELAS RECOGIDAS

Tela Wide - 17" (43 cm)								
Numero de Telas	Apertural lateral				Apertural lateral doble			
	Altura <= 305 cm		Altura <= 305 cm		Altura <= 305 cm		Altura <= 305 cm	
	Ancho (cm) Ordenado		Ancho (cm) Ordenado		Ancho (cm) Ordenado		Ancho (cm) Ordenado	
	Desde	Hasta	Desde	Hasta	Desde	Hasta	Desde	Hasta
4	142.0	165	142	157	142.0	165	142.0	157
5	165.5	206	157.5	196	-	-	-	-
6	206.5	246	196.5	235	165.5	246	157.5	157
7	246.5	287	235.5	272	-	-	-	-
8	287.5	328	272.5	311	246.5	328	234.5	311
9	328.5	368	311.5	349	-	-	-	-
10	368.5	409	349.5	387	328.5	409	311.5	389
11	409.5	450	387.5	425	-	-	-	-
12	450.5	487.5	425.5	464	409.5	487.5	389.5	464
13	-	-	464.5	487.5	-	-	-	-
14	-	-	-	-	-	-	464.5	487.5

### IMPORTANTE

- Cortinas con ancho superior a 487.5 cm utilizan dos secciones de Perfil Skyline<sup>®</sup>, de igual longitud (ancho ordenado dividido en dos) Podrá utilizar dicha longitud como guía para estimar la cantidad total de telas empleadas, sin embargo podrán presentarse ligeras variaciones.
- La anterior información aplica para cortinas Skyline<sup>®</sup> en accionamiento manual y motorizado.
- Estas tablas tienen propósitos ilustrativos. La cortina ensamblada puede presentar leves variaciones frente a lo expresado anteriormente.

## 4.3 TELAS RECOGIDAS

Las siguientes tablas están diseñadas principalmente para mostrar el espacio que ocupan las telas así como el área que queda libre en la ventana, cuando la cortina se recoge completamente (y la ventana queda expuesta). La información está dada según el ancho ordenado y cantidad de piezas de tela requerida. También se muestra la cantidad de traslape entre telas.

TELA SMALL - 11.5" (29 CM)- APERTURA LATERAL				
ANCHO ORDENADO (CM)	ESPACIO OCUPADO POR LAS TELAS (CM)	ESPACIO LIBRE (CM / %)	NÚMERO DE TELAS	TRASLAPE (CM)*
71,1	35,6	35.6 - 50%	3	8,3
96,5	38,7	57.8 - 60%	4	7,0
127,0	41,9	85.1 - 67%	5	4,8
142,2	45,1	97.2 - 68%	6	6,7
160,0	45,1	114.9 - 72%	6	3,2
190,5	51,4	139.1 - 73%	8	6,0
215,9	51,4	164.5 - 76%	8	2,5
223,5	54,6	168.9 - 76%	9	4,8
254,0	57,8	196.2 - 77%	10	4,4
287,0	61,0	226.1 - 79%	11	3,5
317,5	64,1	253.4 - 80%	12	3,2
350,5	70,5	280 - 80%	14	4,4
381,0	73,7	307.3 - 81%	15	4,1
414,0	76,8	337.2 - 81%	16	3,5
444,5	80,0	364.5 - 82%	17	3,2
477,5	83,2	394.3 - 83%	18	2,9
487,5	86,4	401.3 82%	19	3,8

TELA SMALL - 11.5" (29 CM)- APERTURA LATERAL DOBLE				
ANCHO ORDENADO (CM)	ESPACIO OCUPADO POR LAS TELAS (CM)	ESPACIO LIBRE (CM / %)	NÚMERO DE TELAS	TRASLAPE (CM)**
86,4	32,4	21.6 - 25%	4	10,2
96,5	32,4	31.8 - 33%	4	7
127,0	35,6	55.9 - 44%	6	9,5
142,2	35,6	71.1 - 50%	6	9,5
160,0	35,6	88.9 - 56%	6	3,2
190,5	38,7	113 - 59%	8	6
215,9	38,7	138.4 - 64%	8	2,5
223,5	41,9	139.7 - 63%	10	7,6
254,0	41,9	170.2 - 67%	10	4,4
287,0	45,1	193.9 - 69%	12	5,7
317,5	45,1	227.3 - 72%	12	3,2
350,5	48,3	254 - 73%	14	4,4
381,0	51,4	278.1 - 73%	16	5,7
414,0	51,4	311.2 - 75%	16	3,5
444,5	54,6	335.3 - 75%	18	4,8
477,5	54,6	368.3 - 77%	18	2,9
487,5	57,8	372.1 - 76%	20	5,1

TELA SMALL - 17" (43 CM)- APERTURA LATERAL				
ANCHO ORDENADO (CM)	ESPACIO OCUPADO POR LAS TELAS (CM)	ESPACIO LIBRE (CM / %)	NÚMERO DE TELAS	TRASLAPE (CM)*
142,2	56,5	85.7 - 60%	4	10,2
160,0	65,5	103.5 - 65%	4	4,4
190,5	61,0	129.5 - 68%	5	6,4
215,9	65,4	150.5 - 70%	6	8,6
223,5	65,4	158.1 - 71%	6	7,0
254,0	69,9	184.2 - 73%	7	8,3
287,0	69,9	217.2 - 76%	7	2,5
317,5	74,3	243.2 - 77%	8	4,1
350,5	78,7	271.8 - 78%	9	4,8
381,0	83,2	297.8 - 78%	10	5,7
414,0	87,6	326.4 - 79%	11	6,0
444,5	87,6	356.9 - 80%	11	3,2
477,5	92,1	385.4 - 81%	12	3,8
487,5	92,1	395.6 - 81%	12	2,9

TELA SMALL - 17" (43 CM)- APERTURA LATERAL DOBLE				
ANCHO ORDENADO (CM)	ESPACIO OCUPADO POR LAS TELAS (CM)	ESPACIO LIBRE (CM / %)	NÚMERO DE TELAS	TRASLAPE (CM)*
142,2	47,6	47.6 - 33%	4	10,2
160,0	47,6	64.8 - 40%	4	4,4
190,5	52,1	86.4 - 45%	6	13,7
215,9	52,1	111.8 - 52%	6	8,6
223,5	52,1	119.4 - 53%	6	7,0
254,0	56,5	414 - 56%	8	13,0
287,0	56,5	174 - 61%	8	8,3
317,5	56,5	204.5 - 64%	8	4,1
350,5	61,0	228.6 - 65%	10	9,2
381,0	61,0	259.1 - 68%	10	5,7
414,0	65,4	283.2 - 68%	12	9,5
444,5	65,4	313.7 - 71%	12	6,7
477,5	65,4	346.7 - 73%	12	3,8
487,5	65,4	356.9 - 73%	12	2,9

## 4.3 TELAS RECOGIDAS (CONTINUACIÓN)

\* El traslape entre telas es una medida indicativa determinada para los rangos de anchos señalados y no corresponde con exactitud a una dimensión constante.

### Importante

- La información suministrada en las tablas es indicativa para cortinas con altura inferior o igual a 305 cm. Para cortinas con altura superior a 305 cm el traslape mínimo será 5.08 cm y varía según el ancho ordenado.
- El espacio ocupado por las telas es igual para cortinas en accionamiento manual y motorizado.
- No es posible garantizar que el tamaño del traslape sea idéntico entre cortinas de diferente ancho.

A continuación un ejemplo que le permitirá interpretar adecuadamente la información suministrada en las tablas:

### Ejemplo:

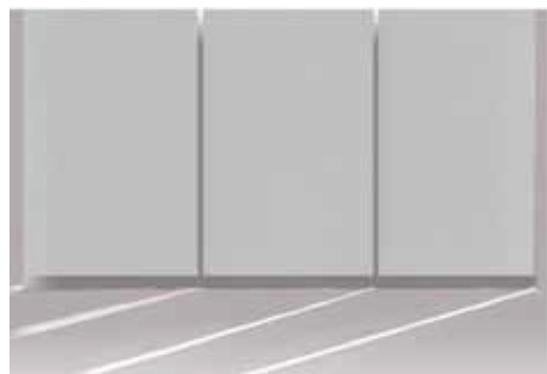
Usted desea ordenar una cortina Skyline® que será instalada fuera de marco, en una puerta ventana de 220 cm de ancho y desea que esta quede completamente libre cuando la cortina recoja todas sus telas. Si la cortina se fabrica con telas Wide de 17" (43 cm). Al revisar en la tabla correspondiente a este ancho de tela, observará en la columna "Espacio ocupado" que la medida total de la ventana corresponde a una cortina de ancho total entre 287 cm y 317.5 cm. Seleccionando la medida que utiliza mayor número de telas, tendrá 8 telas que ocupan un espacio de 74.3 cm cuando se recogen completamente. En estas condiciones, el ancho que deberá ordenar es 294.3 cm, es decir el ancho de la ventana que desea mantener libre (220 cm) más el espacio ocupado por las telas recogidas (74.3 cm). La clave al utilizar estas tablas consiste en elegir el rango que proporciona un "ancho descubierto" igual o mayor al requerido, para asegurar que el área de la ventana quedará completamente libre al apilar las telas de la cortina.

## 4.4 ORIENTACIÓN DE LAS TELAS

Para asegurar máxima privacidad, deberá seleccionar la orientación de las telas más adecuada según el tipo de instalación. Dada la naturaleza del producto, habrá un filtro de luz de aproximadamente 1 cm en la parte superior de las telas, que se reducirá considerablemente una vez que los perfiles inferiores son conectados entre sí.



Orientación a la derecha



Orientación a la izquierda

## 4.5 COORDINACIÓN DE COLORES

Skyline® ofrece el hardware: cabezal, base, cenefa, tensor de cordón y cordón disponible en 3 colores exclusivamente: Blanco, Negro y Silver; que se asocian al color de la tela, proporcionando armonía en sus acabados. A continuación encontrará el color de hardware asociado de manera predeterminada a cada color de tela.

Hardware Laca/ Blanco		Tiempo de Entrega			
Colección	Color	Stock	60 días	90 días	120 días
Prisma	Ice White PRS-059	x			
Prisma	Marshmallow PRS-060	x			
Prisma	Cream PRS-061			x	
Prisma	Frappé PRS-063	x			
Prisma	Candle PRS-501			x	
Design	Iceberg White DS2-042			x	
Design	Frost DS3-043	x			
Design	Purity DS3-515			x	
Design	Silence DS3-516			x	
Design	Light Beige DS3-044	x			
Destiny	Everest White DS4-045	x			
Destiny	Honey Gold DS4-046	x			
Structure	Sand Dune STU-208			x	
Structure	Origami White STU-530	x			
Natural	Maché NT1-025			x	
Natural	Papyrus NT2-027			x	
Natural	Caramel NT1-542	x			
Natural	Trivia NT1-543	x			
Next	Lyric NT3-028	x			
Next	Music NT2-554			x	
Next	Harmony NT2-555			x	
Luxury	Sweet Corn LUX-214			x	
Luxury	Woven Basket LUX-217			x	
Scenic	Transparent White SCN-078	x			
Scenic	Oyster SCN-079	x			
Scenic	Light Forest SCN-080	x			
Extravaganza	Diamond ETZ-005	x			
Extravaganza	Gold Dust ETZ-006	x			
Mistral	Oyster White MIS-582		x		
Homeland	Candy Bar HML-608	x			
Homeland	Coconut Chip HML-609	x			
Lumiere	White Shadow LUM-566	x			
Lumiere	Natural Jute LUM-567	x			
Difusse	Pure White DFS-073	x			
Difusse	Ivory DFS-074	x			

Hardware Laca/ Blanco		Tiempo de Entrega			
Colección	Color	Stock	60 días	90 días	120 días
Difusse	Honey Beige DFS-218	x			
Difusse	Cancun Sand DFS-221			x	
Palisander	Pearl White PLS-594	x			
Jacquard	White Velvet JCG-620	x			
Jacquard	Antique Velvet JCG-622	x			
Moana	Snow Ball MNA-633	x			
Waves Burn Out	Igloo WBO-645	x			
Wish	Pearl Sand WSH-658	x			
Wish	Golden Rod WSH-660			x	
Recycled Textured	Pitaya RCT-675	x			
Recycled Textured	Pineapple RCT-676	x			
Recycled Textured	Banana RCT-678			x	
Milan	Duomo MLN-740	x			
Milan	Scale MLN-741	x			
Milan	Verdi MLN-742			x	
Creations	Brush CRE-307	x			
Creations	Leaf CRE-308	x			
Creations	Bubbles CRE-309	x			
Creations	Tangle CRE-310	x			
Cambridge Eclipse	White House CEC-819	x			
Cambridge Eclipse	Coral CEC-820	x			
Cambridge Eclipse	Riviera CEC-821		x		
Cambridge Eclipse	Almond CEC-822		x		
Cambridge Eclipse	Dune Sand CEC-823		x		
London	Alpine LDN-850	x			
London	Silk LDN-851	x			
London	Linen LDN-852	x			
London	Fern LDN-853	x			
London	Flax LDN-855				x
Panama 1	Snow P01-930	x			
Panama 1	Desert P01-931	x			
Panama 3	Snow P03-091	x			
Panama 3	Desert P03-092	x			
Panama 5	Snow P05-095	x			
Panama 5	Desert P05-096	x			
Panama 10	Snow P10-099	x			
Panama 10	Desert P10-100	x			
Natte 12	White NTT-281	x			
Natte 12	Straw NTT-282	x			
Natte 12	Lagoon NTT-285		x		
Vita Screen 3	Mist VTS-260	x			

## 4.5 COORDINACIÓN DE COLORES (CONTINUACIÓN)

Hardware Lace/ Blanco		Tiempo de Entrega			
Colección	Color	Stock	60 días	90 días	120 días
Vita Screen 3	French Beige VTS-261	x			
Vita Screen 3	Sweet Corn VTS-265	x			
Vita Screen 3	Clay VTS-266		x		
View Screen 12	White Cloud VSC-957	x			
View Screen 12	Pearl Glow VSC-958	x			
View Screen 12	Golden shine VSC-959		x		
Screen Desert Dunes	White Dune SDD-326	x			
Screen Desert Dunes	Mocca Dune SDD-327	x			
Screen Desert Dunes	Tabaco Dune SDD-328	x			
Screen Desert Dunes	Night Dune SDD-329	x			
Morocco	Bright White MOR-147	x			
Morocco	Ivory MOR-148	x			
Morocco	Beige MOR-149	x			
Devon	Optic White DVN-867	x			
Devon	Office Cream DVN-868	x			
Oxford Eclipse	Chalk White OXF-311	x			
Oxford Eclipse	Toasted Almond OXF-312	x			
Oxford Eclipse	Light Beige OXF-313	x			
Panama Deco 5	Naturelle PDC-180		x		
Texture Screen 4	Tuscan TXS-269	x			
Texture Screen 4	Fawn TXS-270		x		
Texture Screen 4	Confetti TXS-273		x		
Texture Screen 4	Tulip Tree TXS-274		x		
Dream Screen 5	Naples DMS-277	x			
Dream Screen 5	Corn Silk DMS-278		x		
Smart Screen 10	Carmine SMS-251		x		
Smart Screen 10	Tan SMS-253		x		
Smart Screen 10	Snow SMS-254	x			
Lausane 5	Cotton White LSN-970	x			
Lausane 5	Cotton Sand LSN-971	x			
Lausane 5	Cotton Pearl LSN-972	x			
Nantes 5	Cloud White NAN-985	x			
Nantes 5	Light Beige NAN-984	x			
Yoobee 6	White Metal YBE-998		x		
Optima Screen 5	Snow OP5-314	x			
Optima Screen 5	Desert OP5-315	x			
Optima Screen 10	Snow OP1-320	x			
Optima Screen 10	Desert OP1-321	x			
Extravaganza	Bronze ETZ-007	x			
Texture Screen 4	Irish Coffee TXS-271		x		
Texture Screen 4	Eternity TXS-275	x			
Dream Screen 5	Sundance DMS-276	x			

## 4.5 COORDINACIÓN DE COLORES (CONTINUACIÓN)

Hardware Silver / Gris		Tiempo de Entrega			
Colección	Color	Stock	60 días	90 días	120 días
Prisma	Alaska Gray PRS-064			x	
Prisma	Steel Grey PRS-504	x			
Destiny	Platinum Grey DS4-527	x			
Structure	Metal Grey STU-210			x	
Luxury	Winter Sky LUX-213			x	
Extravaganza	Silver Rain ETZ-008	x			
Mistral	Taupe MIS-581		x		
Lumiere	Marble LUM-568	x			
Difusse	Cotton Cloud DFS-219			x	
Palisander	Nickel PLS-595		x		
Waves Burn Out	Light House WBO-646		x		
Wish	Dark Gray WSH-659			x	
Milan	Napoleone MLN-743			x	
Cambridge Eclipse	Cloudy Day CEC-824	x			
London	Titanium LDN-856	x			
Panama 1	Silver P01-932	x			
Panama 3	Silver P03-093	x			
Panama 5	Silver P05-097	x			
Panama 10	Silver P10-101	x			
Natte 12	WHITE PEARL NTT-283	x			
Vita Screen 3	NICKEL VTS-262		x		
Vita Screen 3	Star Dust VTS-263		x		
Morocco	Artic Silver MOR-150	x			
Green Screen FR Metallic	Waterway GSM-946		x		
Green Screen FR Metallic	Platinum GSM-945		x		
Nantes 5	Soft Grey NAN-983				x
Optima Screen 5	Silver OP5-316	x			
Optima Screen 10	Silver OP1-322	x			
Prisma	Kenya PRS-502			x	
Luxury	Herbal Tea LUX-215			x	
Palisander	Cocoa Bean PLS-596	x			
Vita Screen 3	OCHRE VTS-264		x		
Vita Screen 3	MAI TAI VTS-267	x			
Vita Screen 3	Rust VTS-268		x		
Panama Deco 5	Flagstone PDC-176	x			
Panama Deco 5	Hazelnut PDC-178		x		
Panama Deco 5	Tumbleweed PDC-179	x			
Panama Deco 5	Harvest PDC-181	x			
Smart Screen 10	Granite SMS-255	x	x	x	

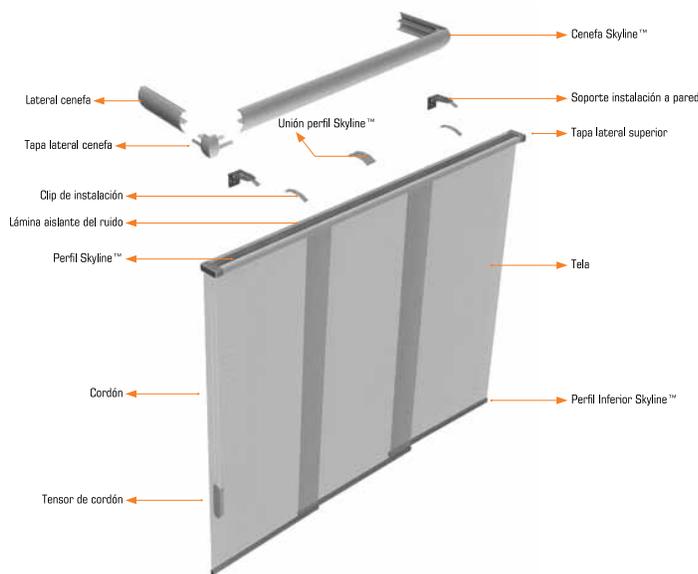
## 4.5 COORDINACIÓN DE COLORES (CONTINUACIÓN)

Hardware Black/ Negro		Tiempo de Entrega			
Colección	Color	Stock	60 días	90 días	120 días
Prisma	Terracota PRS-072			x	
Prisma	Cabernet PRS-503			x	
Prisma	Black Tie PRS-500	x			
Destiny	Black Magic DS4-528	x			
Structure	Blue Petroleum STU-531			x	
Lumiere	Hi-Tech Black LUM-570	x			
Palisander	Ebony PLS-597		x		
Jacquard	Black Velvet JCO-621		x		
Waves Burn Out	City Lights WBO-647	x			
Wish	Graphite Black WSH-661			x	
Wish	Venetian Red WSH-662			x	
Wish	Melted Sugar WSH-663			x	
Wish	British Blue WSH-664			x	
Recycled Textured	Orange RCT-677			X	
Recycled Textured	Berry RCT-679	x			
Cambridge Eclipse	Midnight CEC-625		x		
Panama 1	Gray Stone P01-933		x		
Panama 3	Grey Stone P03-094		x		
Panama 3	Night P03-301		x		
Panama 5	GREY STONE P05-098		x		
Panama 5	NIGHT P05-303	x			
Panama 10	Grey Stone P10-102		x		
Panama 10	Night P10-305	x			
Natte 12	Moody NTT-284		x		
Natte 12	Charcoal NTT-286	x			
View Screen 12	Espresso VSC-960	x			
Green Screen FR Metallic	Basalt: Grey GSM-944		x		
Morocco	Jet Black MOR-152				x
Smart Screen 10	Fairway SMS-252	x			
Yoobee 6	Brushed Alu YBE-997		x		
Optima Screen 5	Charcoal OP5-317	x			
Optima Screen 5	NIGHT OP5-319	x			
Optima Screen 10	CHARCOAL OP1-323	x			
Optima Screen 10	Night OP1-325	x			
Destiny	Copper Brown DS4-529			x	
Structure	Coffee Beans STU-209			x	
Luxury	Chocolate Chips LUX-216			x	
Mistral	Polished Brass MIS-583		x		
Lumiere	Swiss Coffee LUM-569			x	
Moana	Ceramic MNA-634	x			
Milan	Pieta MLN-744			x	
London	SADDLE LDN-854				x
Panama 5	TOBACCO P05-302	x			
Panama 10	Tobacco P10-304	x			
Natte 12	Tobacco NTT-306	x			
Panama Deco 5	Cobblestone PDC-177	x			
Texture Screen 4	Coconut TXS-272		x		
Dream Screen 5	Earth DMS-279		x		
Dream Screen 5	Harvest DMS-280		x		
Smart Screen 10	Sepia SMS-250		x		

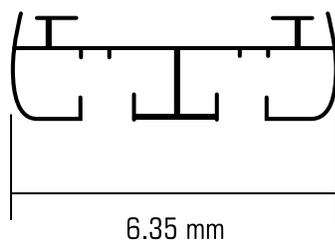
# ACCIONAMIENTOS

## 5. ACCIONAMIENTOS DISPONIBLES

### 5.1 ACCIONAMIENTO MANUAL



- Sistema de operación manual de cordón continuo, que permite desplazar las telas horizontalmente sobre el riel.
- Perfil Skyline® de dos canales patentado, fabricado en aluminio. Disponible en 5 colores que se asocian al color la tela.



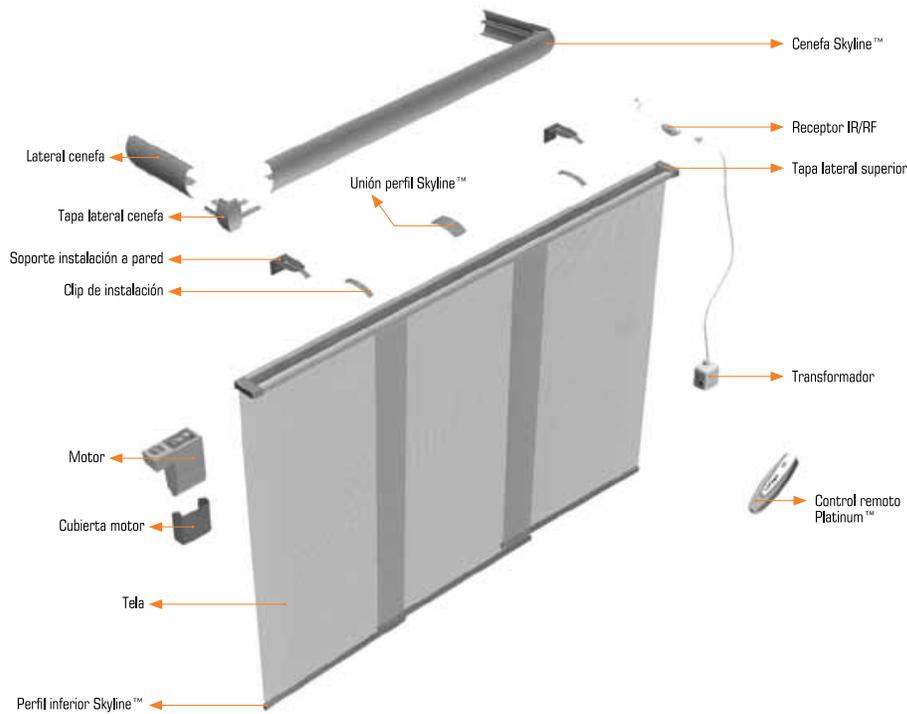
- Disponible en dos tamaños de tela exclusivamente: Small (11.5" - 29 cm) y Wide (17" - 43 cm).
- Tres tipos de apertura: Lateral Izquierda, Lateral Derecha y Lateral Doble.
- Orientación de tela opcional, hacia la izquierda o hacia la derecha, para incrementar el nivel de privacidad y dirigir la luz natural hacia el interior.
- Perfil inferior guiado mediante exclusivo sistema que provee mayor estabilidad, suave operación y fácil desplazamiento de la tela.
- Cenefa de aluminio (opcional) en colores coordinados.
- Kit para división de espacios (opcional).

**HunterDouglas®**

Este documento contiene información, imágenes, gráficos, fotografías e ilustraciones protegidas por la normatividad de derecho de autor que son de propiedad exclusiva de Hunter Douglas de Colombia S.A. Queda estrictamente prohibida la utilización, copia, reimpresión o reproducción parcial o total por cualquier medio sin la autorización expresa de Hunter Douglas de Colombia S.A.

MT SKL 13  
V-02-14

## 5.2 ACCIONAMIENTO MOTORIZADO



- Sistema PowerGlide® con tecnología Platinum™ y motor alimentado por corriente directa de 28 voltios.
- El motor se inserta en el perfil superior, quedando cubierto por una funda plástica de color coordinado.
- Emplea transformador de corriente de 110v a 18v. Cable del transformador con longitud predeterminada de 365 cm.
- Desplaza la tela horizontalmente sobre el riel superior.

### a. Modo Infrarrojo (IR):

- El usuario deberá apuntar al receptor para operar sus cortinas de manera individual.
- Para operar cortinas adyacentes de manera individual es recomendable mantener una distancia mínima entre receptores de 1.22 metros.
- Provee un alcance máximo de señal IR de 9 metros.

### b. Modo Radiofrecuencia (RF):

- No requiere apuntar al receptor. Las cortinas pueden ser operadas incluso en diferentes habitaciones.
- Es posible programar el control remoto para operar hasta cuatro grupos de cortinas.
- Cada grupo de cortinas podrá ser operado de manera individual o utilizando la opción "ALL" para operar todos los grupos de manera simultánea.
- Compatible con sistemas de automatización externos. Por favor referirse al capítulo de automatización de este manual técnico.

### IMPORTANTE

- Hunter Douglas no puede garantizar el movimiento, la velocidad y el punto de parada exactos de varias cortinas motorizadas que han sido instaladas de manera contigua.

**HunterDouglas®**

Este documento contiene información, imágenes, gráficos, fotografías e ilustraciones protegidas por la normatividad de derecho de autor que son de propiedad exclusiva de Hunter Douglas de Colombia S.A. Queda estrictamente prohibida la utilización, copia, reimpresión o reproducción parcial o total por cualquier medio sin la autorización expresa de Hunter Douglas de Colombia S.A.

MT SKL 14  
V-02-14

## 6. TIPOS DE INSTALACIÓN Y ACCESORIOS

Skyline® puede ser instalado a techo o pared, dentro o fuera de marco. Verifique el uso del soporte adecuado para cada tipo de instalación.

### 6.1 ACCESORIOS DE INSTALACIÓN



#### Clip de instalación Skyline®

- Instalación a techo exclusivamente.
- Instalación por fuera o por dentro del marco.
- Acabado zincado.



#### Soporte de instalación pared Skyline®

- Instalación a pared exclusivamente.
- Instalación por fuera o por dentro del marco.
- Acabado de color blanco con cubierta plástica en color coordinado con el hardware.



#### Unión perfil Skyline®

- Requerido para cortinas con ancho superior a 487.5 cm.
- Une dos rieles en su parte superior, simulando la utilización de un único riel.
- Permanece oculto después de ser instalado.
- Acabado zincado.

## ACCESORIOS DE INSTALACIÓN



#### Unión cenefa Skyline®

- Requerido para cortinas con cenefa, con ancho superior a 487.5 cm.
- Une dos perfiles de cenefa, en el interior, simulando la utilización de una única pieza.
- Acabado zincado.



#### Soporte cenefa Skyline®

Instalación a techo o pared.

- Instalación por fuera o por dentro del marco.



#### Kit para división de espacios

- Útil para dividir ambientes utilizando Skyline®.
- Acabado plástico de color blanco.

## 7. TOMA DE MEDIDAS

Es importante que usted realice una correcta toma de medidas, ya que de esto depende el acabado y la operación de la cortina. Para realizar la toma de medidas usted debe tener en cuenta si la cortina será instalada dentro o fuera de marco. A continuación se describe el proceso:

### 7.1 DENTRO DE MARCO

- a. Mida el ancho de la parte interna del vano de la ventana en tres puntos diferentes.
- b. Mida el alto del vano de la ventana en tres puntos diferentes.
- c. En ambos casos use la medida más corta, así asegurará que la cortina se ajustará apropiadamente.
- d. Indique estas medidas en el formato de pedido sin descontar nada.
- e. En cortinas que sean instaladas “entre muros” repita el mismo proceso.
- f. Indique siempre tipo de instalación “pared o techo”.

### 7.2 POR FUERA DE MARCO

- a. Tome la medida del ancho en tres puntos diferentes.
- b. Tome la mayor de las dimensiones y adicione mínimo 5 cm a cada lado.
- c. Tome la medida del alto en tres puntos diferentes.
- d. Tome la mayor medida. Asegúrese que la medida de la cortina no haga que esta quede en contacto con el suelo.
- e. Indique estas medidas en el formato de pedido.
- f. Indique siempre tipo de instalación “pared o techo”.

## 8. MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

### 8.1 PRECAUCIONES

- El uso de solventes o de soluciones químicas y abrasivos no es recomendado. Esto causará daños al producto que no son cubiertos por la garantía.

- No lavar con agua. No aplicar lavado ultrasonido.
- Proceso de limpieza inyección/extracción puede ser empleado con metodología de lavado en seco (dry-cleaning) únicamente.
- Cuando se realice la limpieza de los vidrios de la ventana y emplee algún tipo de químico, jabón o solvente, evite rociar directamente dicho elemento a la ventana. Humedezca siempre el paño que empleará para hacer la limpieza; de esta manera la tela no entra en contacto con el químico.

## 8.2 LIMPIEZA

Skyline® es un producto de insuperable calidad; sin embargo es importante realizar un proceso periódico de limpieza mínimo una vez por semana para evitar el deterioro prematuro del producto.

### ¿Cómo conservar su cortina impecable?

- Retire el polvo de la superficie empleando un plumero limpio.
- Podrá emplear una aspiradora, siempre y cuando tenga disponible una boquilla suave, como un cepillo circular.
- Emplee un secador de pelo o aire comprimido; para retirar el polvo que se acumula sobre la tela. Nunca emplee aire caliente.
- Emplee este mismo sistema para retirar el polvo que se acumula dentro del riel. Si usted repite, por lo menos semanalmente este proceso, su cortina podrá conservarse en óptimas condiciones por más tiempo.
- En caso de requerir una limpieza mas profunda, contacte a nuestro departamento de servicio al cliente para asesoría.

## 9. INFORMACIÓN IMPORTANTE

### ASEGURESE DE ENTENDER Y COMUNICAR CON CLARIDAD AL COMPRADOR FINAL LO SIGUIENTE:

- Hunter Douglas se reserva el derecho de modificar, cambiar y mejorar los componentes y las especificaciones del producto sin previo aviso, en caso de encontrar razones técnicas que así lo ameriten.
- Las telas pueden presentar curvatura en los bordes generados por el corte. Esto es un comportamiento natural derivado del apresto de las telas, no controlable en el proceso de ensamble y no debe ser entendido como un defecto del producto.
- En telas transparentes y semitransparentes se podrá notar una distorsión visual (efecto moire) en los puntos de traslape de las telas (tanto con la cortina abierta como cerrada). Esto es debido a la imposibilidad de alinear con perfección las tramas y urdimbres de los tejidos traslapados. Esto no debe ser entendido como un defecto del producto.
- Skyline® ensamblado con telas blackout ofrece opacidad mas no oscuridad total debido a las filtraciones de luz generadas en los puntos de traslape. El nombre blackout corresponde al tipo de tela y no al bloqueo de luz que provee el producto ensamblado.

#### IMPORTANTE

- La fábrica no se hace responsable por los resultados finales de procesos de limpieza realizados al producto. Daños ocasionados por un proceso de limpieza incorrecto o por un ensamble de piezas inadecuado no serán atendidos como garantía.